

RÁMCOVÁ ZMLUVA O POSKYTOVANÍ SLUŽIEB

č. ZOPS/522/2024/BVS (ďalej len „Zmluva“)

uzavretá podľa ustanovení § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov
(ďalej len „Obchodný zákonník“)

„Odborné prehliadky a odborné skúšky vyhradených technických zariadení“

„ČASŤ 2 – plynové zariadenia“

ČLÁNOK 1. ZMLUVNÉ STRANY

- 1.1 **Objednávateľ:** **Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.**
Prešovská 48, 826 46 Bratislava
V zastúpení: Ing. Ladislav Kizak, predseda predstavenstva
Ing. Marián Havel, člen predstavenstva
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a.s.
Číslo účtu (IBAN): SK07 0200 0000 0000 0100 4062
SWIFT: SUBASKBX
IČO: 35 850 370
DIČ: 2020263432
IČ DPH: SK2020263432
Zápis v Obchodnom registri: Mestský súd Bratislava III, oddiel: Sa, vložka č. 3080/B
(ďalej len „Objednávateľ“)
- 1.2 **Poskytovateľ:** **Výskumný ústav zväračský**
Račianska 1523/71, 831 02 Bratislava – Nové Mesto
V zastúpení: Ing. Rastislav Počubay, predseda predstavenstva
Ing. Valér Demjan, PhD. MBA, riadiaci člen predstavenstva
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a.s.
Číslo účtu (IBAN): SK91 0200 0000 0000 3133 4062
SWIFT: SUBASKBX
IČO: 36 065 722
DIČ: 2020262310
IČ DPH: SK2020262310
Zápis v registri: Register záujmových združení právnických osôb, Okresný úrad Bratislava, reg. E. OVVS/295/3/2002-TSK
(ďalej len ako „Poskytovateľ“)

(Objednávateľ a Poskytovateľ ďalej spolu len ako „zmluvné strany“ alebo jednotlivito „zmluvná strana“)

PREAMBULA

- A) Objednávateľ, vystupujúci v právnom postavení obstarávateľa podľa zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon o verejnom obstarávaní“) vyhlásil súťaž na obstaranie nadlimitnej zákazky, ktorej predmetom sú „Odborné prehliadky a odborné skúšky vyhradených technických zariadení tlakových, plynových, zdvíhacích a elektrických“, ktorej oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania bolo uverejnené v Úradnom vestníku Európskej únie č. S 251/2023 zo dňa 29.12.2023 pod č. 00794938-2023 a vo Vestníku verejného obstarávania č. 1/2024 zo dňa 02.01.2024 pod zn.: 3 - MSS (ďalej len „Zákazka“ a „Súťaž“).
- B) Táto Zmluva sa uzatvára na časť 2 predmetu Zákazky: Odborné prehliadky a odborné skúšky vyhradených technických zariadení plynových a to na základe ponuky Poskytovateľa, predloženej na vyššie uvedenú časť Zákazky, ktorá bola na základe kritéria na vyhodnotenie ponúk, stanoveného v Súťaži, vyhodnotená ako úspešná a Objednávateľ túto ponuku Poskytovateľa prijal.
- C) Ak Poskytovateľ v Súťaži preukazoval technickú alebo odbornú spôsobilosť podľa § 34 Zákona o verejnom obstarávaní prostredníctvom technických alebo odborných kapacít inej osoby (ďalej len „iná osoba“), zaväzuje

sa pri plnení Predmetu zmluvy používať kapacity tejto inej osoby.

ČLÁNOK 2. **PREDMET ZMLUVY**

- 2.1 Predmetom tejto Zmluvy je záväzok Poskytovateľa zabezpečovať pre Objednávateľa, na základe jeho čiastkových objednávok, odborné prehliadky (ďalej len „**OP**“), odborné skúšky (ďalej len „**OS**“), úradné skúšky (ďalej len „**ÚS**“), resp. opakované úradné skúšky (ďalej len „**OÚS**“) (OP, OS, ÚS a OÚS ďalej spolu všeobecne len „**Revízie**“) na vyhradených technických zariadeniach, špecifikovaných v prílohe č. 1 tejto Zmluvy (ďalej len „**Zariadenia**“ a „**Príloha č. 1**“) a to v súlade s vyhláškou Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky č. 508/2009 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci s technickými zariadeniami tlakovými, zdvíhacími, elektrickými a plynovými a ktorou sa ustanovujú technické zariadenia, ktoré sa považujú za vyhradené technické zariadenia v platnom znení (ďalej len „**Vyhláška**“) a tiež v súlade so záväznými technickými normami, vzťahujúcimi sa na Zariadenia (ďalej len „**Služby**“ alebo inde v Zmluve tiež „**Predmet zmluvy**“) a záväzok Objednávateľa poskytnuté Služby prevziať a zaplatiť za ne Poskytovateľovi cenu podľa článku 4. tejto Zmluvy.
Bližšia špecifikácia Predmetu zmluvy je uvedená v Prílohe č. 1.
- 2.2 Zoznam Zariadení a počty Revízií podľa Prílohy č. 1 je možné zo strany Objednávateľa počas platnosti a účinnosti Zmluvy priebežne aktualizovať a to v prípade:
- 2.2.1 potreby zaradiť do Zoznamu Zariadení nové zariadenie, ktorá vznikla v priebehu plnenia Zmluvy (napr. z dôvodu výmeny Zariadenia, zakúpenia, darovania, resp. zverenia nového zariadenia do správy Objednávateľa a pod.) (ďalej len „**Nové zariadenie/nia**“),
- 2.2.2 potreby vykonať opakovanú Revíziu po opätovnom spustení Zariadenia do prevádzky, resp. po oprave Zariadenia a pod.,
- 2.2.3 demontáže Zariadenia.
- Zmeny Prílohy č. 1 podľa tohto bodu Zmluvy je možné vykonať bez nutnosti uzatvorenia písomného dodatku k tejto Zmluve.

ČLÁNOK 3. **MIESTO PLNENIA**

- 3.1 Miestami plnenia Zmluvy sú technologické objekty v správe Objednávateľa, uvedené v Prílohe č. 1 spolu s presným umiestnením jednotlivých Zariadení. Konkrétne miesto/a plnenia bude/ú uvedené v čiastkovej objednávke. Miestom odovzdania výsledku poskytnutých Služieb (správy z OP, resp. OS a osvedčenia z ÚS, resp. OÚS) je vždy miesto plnenia (ďalej len „**Miesto plnenia**“).

ČLÁNOK 4. **CENA ZA SLUŽBY**

- 4.1 Všetky ceny, uvedené v tomto článku Zmluvy, resp. v Prílohe č. 1, sú stanovené v zmysle ustanovení § 3 zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov.
Zmluvné strany sa dohodli, že celková hodnota všetkých čiastkových objednávok, vystavených na základe tejto Zmluvy počas jej platnosti a účinnosti, neprekročí sumu vo výške **17 625,- EUR bez DPH** (slovom: sedemnásttisícšesťstodvadsaťpäť eur) (ďalej len „**Celková cena Služieb**“).
Objednávateľ bude vystavovať čiastkové objednávky v zmysle článku 6. tejto Zmluvy, pričom nie je povinný vystaviť čiastkové objednávky v rozsahu, rovnajúcom sa Celkovej cene Služieb, s čím Poskytovateľ podpisom tejto Zmluvy vyjadril súhlas. Poskytovateľ sa zaväzuje, že voči Objednávateľovi nebude uplatňovať žiadne sankcie z dôvodu nevystavenia čiastkových objednávok do výšky Celkovej ceny Služieb.
- 4.2 Jednotkové ceny za poskytovanie Služieb sú stanovené v Prílohe č. 1, pričom platí, že sú konečné a zahŕňajú všetky materiálové či iné náklady, spojené s plnením Zmluvy (o.i. aj náklady na zabezpečenie meracích zariadení, demontáž a montáž krytov, vypracovanie správy z OP, resp. OS a osvedčenia z ÚS, resp. OÚS, náklady na osobné ochranné pracovné prostriedky, náklady na dopravu a pod.). V cenách podľa predchádzajúcej vety sú zohľadnené všetky prípadné okolnosti, ktoré existujú v čase začatia poskytovania Služieb, ako aj tie, ktoré vzniknú v priebehu ich poskytovania.
- 4.3 Celková cena Služieb môže byť navýšená v prípade:
- rozšírenia Prílohy č. 1 o Nové zariadenie/nia, v súlade s ustanovením článku 2. bod 2.2 podbod 2.2.1 tejto Zmluvy, pričom cena za vykonanie Revízie bude v tomto prípade stanovená v súlade s jednotkovými cenami podľa Prílohy č. 1 a to s ohľadom na technické parametre Nového zariadenia/Nových zariadení, t.j. bude aplikovaná jednotková cena za vykonanie Revízie rovnakého/obdobného Zariadenia, uvedeného v Prílohe č. 1.

Súčasne platí, že celková hodnota objednávok, ktorých predmetom bude vykonanie Revízií v prípadoch, uvedených v tomto bode Zmluvy, nesmie počas platnosti a účinnosti Zmluvy prekročiť hodnotu 10% Celkovej ceny Služieb.

ČLÁNOK 5. **PLATOBNÉ PODMIENKY**

- 5.1 Zmluvné strany sa dohodli, že fakturácia sa uskutoční priebežne, po poskytnutí jednotlivých Služieb, vykonaných na základe čiastkových objednávok Objednávateľa a po spísaní, potvrdení a podpísaní preberacieho protokolu (súpisu vykonaných Služieb a odovzdaných správ z OP, resp. OS a osvedčení z ÚS, resp. OÚS) k jednotlivým Službám.
- 5.2 Poskytovateľ je povinný, najneskôr do pätnástich (15) dní od odovzdania a prevzatia objednaných Služieb, vystaviť faktúru a zaslať ju Objednávateľovi na e-mailovú adresu: e-infakture@bvsas.sk.
- 5.3 Za deň doručenia každej faktúry, ktorá bude vystavená po vecnej a formálnej stránke v súlade s podmienkami, stanovenými v tomto článku Zmluvy, sa považuje deň doručenia faktúry na e-mailovú adresu, uvedenú v bode 5.2 tohto článku Zmluvy. Faktúry doručené počas sviatkov a dní pracovného pokoja, resp. v pracovné dni po 16:00 hod., budú vždy považované za doručené najbližší nasledujúci pracovný deň. Objednávateľ nenesie zodpovednosť za nedoručenie faktúry zo strany Poskytovateľa a ani nie je povinný o tejto skutočnosti Poskytovateľa upovedomiť.
- 5.4 Každá faktúra musí obsahovať všetky náležitosti v súlade so zákonom č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov (ďalej len „**zákon o DPH**“), vrátane rozdelenia predmetu fakturácie na jednotlivé druhy dodaných tovarov a služieb v zmysle ustanovení § 74 odsek 1 písmeno f) tohto zákona.
- 5.5 Prílohu ku každej faktúre bude tvoriť scan preberacieho protokolu (súpis vykonaných Služieb a odovzdaných správ z OP a OS), potvrdený Oprávnenými osobami oboch zmluvných strán (za Objednávateľa Oprávnenou osobou pre príslušnú divíziu/oddelenie) a čiastková objednávka zaslaná Objednávateľom alebo vo faktúre bude uvedené číslo čiastkovej objednávky, pod ktorým ju Objednávateľ eviduje.
- 5.6 Objednávateľ podpisom tejto Zmluvy udeľuje Poskytovateľovi súhlas k zasielaniu faktúr v elektronickej forme (v súlade s ustanovením § 71 ods. 1 písm. b) zákona o DPH).
- 5.7 V predmete e-mailu, ktorým bude elektronická faktúra zasielaná, musí byť (za účelom základnej identifikácie) uvedené slovo: „faktúra“, „invoice“, „dobropis“, „řarchopis“; popri tomto označení môžu byť v predmete e-mailu uvedené aj ďalšie znaky, slúžiace k bližšej identifikácii (čísla alebo písmená).
- 5.8 Elektronická faktúra musí byť vystavená len vo formátoch súborov PDF, TIF, JPEG, BMP a nesmie byť zaheslovaná, zamknutá na tlačenie, ani komprimovaná.
- 5.9 Každý e-mail môže obsahovať v prílohe iba jednu elektronickú faktúru, pričom všetky dokumenty, ktoré sa prikladajú k faktúre (podľa bodu 5.5 tohto článku Zmluvy) musia byť zaslané v tom istom e-maile ako samotná faktúra. E-mail, ktorým bude zasielaná elektronická faktúra (prípadne spolu s ďalšími dokumentami) nesmie byť väčší než 20 MB.
- 5.10 Poskytovateľ je povinný zabezpečiť vierohodnosť pôvodu neporušenosť obsahu a čitateľnosť faktúry, vyhotovenej v elektronickej forme, v súlade s podmienkami zákona o DPH. Podpis faktúry kvalifikovaným elektronickým podpisom sa nevyžaduje.
- 5.11 V prípade, že faktúra:
- bude obsahovať nesprávne údaje, nesprávne fakturovanú cenu,
 - nebude obsahovať všetky potrebné náležitosti (vrátane príloh) podľa tejto Zmluvy,
 - nebude zabezpečená vierohodnosť jej pôvodu, neporušenosť obsahu a čitateľnosť a/alebo
 - nebude zaslaná v súlade s podmienkami, dohodnutými v tejto Zmluve,
- Objednávateľ je oprávnený vrátiť ju Poskytovateľovi na doplnenie alebo opravu. Faktúra bude vrátená na emailovú adresu, z ktorej bola doručená, to neplatí ak Poskytovateľ v tomto bode stanoví inú/osobitnú adresu pre tento účel a to:@.....
- V takom prípade sa zastaví plynutie lehoty splatnosti a nová lehota splatnosti začne plynúť dňom doručenia opravenej faktúry Objednávateľovi spôsobom, uvedeným v bode 5.12 tohto článku Zmluvy.
- 5.12 Lehota splatnosti faktúry je tridsať (30) dní odo dňa jej doručenia na e-mailovú adresu Objednávateľa, uvedenú v bode 5.2 tohto článku Zmluvy.
- 5.13 Platobná povinnosť Objednávateľa sa považuje za splnenú v deň, kedy bude uhrádzaná suma odpísaná z účtu Objednávateľa.
- 5.14 V prípade, že bankový účet Poskytovateľa, uvedený v článku 1. tejto Zmluvy, nebude ku dňu vystavenia faktúry zverejnený v zozname bankových účtov Poskytovateľa, používaných na podnikanie na webovom sídle Finančného riaditeľstva Slovenskej republiky (ďalej len „**zoznam**“ a „**FÚ**“), je Objednávateľ oprávnený uhradiť fakturovanú sumu na bankový účet (v prípade viacerých účtov na ktorýkoľvek účet), ktorý je zverejnený v predmetnom zozname. V prípade, že ku dňu vystavenia faktúry nebude v zozname na webovom sídle FÚ zverejnený žiadny bankový účet Poskytovateľa používaný na podnikanie, je Objednávateľ oprávnený uhradiť Poskytovateľovi fakturovanú sumu bez DPH a príslušnú DPH uhradiť na číslo účtu správcu dane, vedené pre Poskytovateľa. V uvedených prípadoch sa takto vykonanou úhradou považuje záväzok Objednávateľa uhradiť

cenu vykonaných Služieb za splnený a Poskytovateľ nemá nárok žiadať od Objednávateľa ďalšie finančné plnenia.

- 5.15 Objednávateľ neposkytuje zálohy ani preddavky na plnenie Predmetu zmluvy.
- 5.16 V prípade, ak kedykoľvek po uzavretí Zmluvy nastanú u Poskytovateľa dôvody na zrušenie registrácie pre DPH v zmysle príslušnej právnej úpravy alebo bude Poskytovateľ zverejnený v príslušnom zozname osôb, vedenom Finančným riaditeľstvom SR, je Poskytovateľ povinný o tejto skutočnosti Objednávateľa bez zbytočného odkladu informovať. V prípade porušenia povinnosti podľa predchádzajúcej vety vzniká Objednávateľovi právo na náhradu škody, ktorá mu vznikne v dôsledku porušenia oznamovacej povinnosti, najmä na náhradu DPH.

ČLÁNOK 6.

SPÔSOB OBJEDNÁVANIA SLUŽIEB

- 6.1 Zmluvné strany sa dohodli, že Poskytovateľ bude poskytovať Objednávateľovi Služby na základe čiastkových objednávok, ktoré budú medzi zmluvnými stranami uzatvárané podľa tohto článku Zmluvy. Každá jednotlivá čiastková objednávka sa riadi obsahom a podmienkami tejto Zmluvy. V prípade, ak je čiastková objednávka v rozpore s touto Zmluvou, Poskytovateľ je povinný bezodkladne upozorniť Objednávateľa na tento rozpor. Ustanovenia tejto Zmluvy alebo Prílohy č. 1, majú prednosť pred ustanoveniami čiastkovej objednávky.
- 6.2 Objednávateľ (Oprávnená osoba Objednávateľa pre príslušnú divíziu/oddelenie) zašle čiastkovú objednávku Poskytovateľovi na e – mailovú adresu pre zadávanie čiastkových objednávok, uvedenú v článku 11. bod 11.4 tejto Zmluvy. V čiastkovej objednávke uvedie typ/označenie Zariadenia/Zariadení, jeho/ich umiestnenie, druh servisného úkonu (OP, OS, ÚS, resp. OÚS) a požadovaný termín vykonania Služby. Objednávateľ je oprávnený vystaviť súhrnnú objednávku na viacero Zariadení a viacero výkonov.
- 6.3 Poskytovateľ po doručení čiastkovej objednávky potvrdí jej prijatie a to zaslaním e-mailu na e-mailovú adresu Oprávnenej osoby Objednávateľa, ktorá čiastkovú objednávku zasielala a to v lehote do dvoch (2) pracovných dní odo dňa doručenia čiastkovej objednávky. V prípade ak Poskytovateľ doručenie čiastkovej objednávky v lehote podľa predchádzajúcej vety nepotvrdí, považuje sa čiastková objednávka za prijatú nasledujúci pracovný deň po uplynutí tejto lehoty.
- 6.4 Prijatie čiastkovej objednávky podľa bodu 6.3 tohto článku Zmluvy sa považuje za záväznú akceptáciu čiastkovej objednávky. Čiastková objednávka sa považuje za akceptovanú zo strany Poskytovateľa aj začatím vykonávania objednaných Služieb.

ČLÁNOK 7.

PODMIENKY VYKONÁVANIA SLUŽIEB

- 7.1 Objednávateľ sa zaväzuje umožniť Poskytovateľovi vstup na Miesto plnenia tak, aby Poskytovateľ mohol začať vykonávať Služby v súlade s podmienkami a lehotami, stanovenými v čiastkovej objednávke, resp. v tejto Zmluve. Poskytovateľ je povinný tri (3) dni pred plánovaným začiatkom vykonávania Služieb avizovať Objednávateľovi potrebu zabezpečenia vstupu na Miesto plnenia.
- 7.2 Výsledok poskytnutých Služieb bude za Objednávateľa preberať Oprávnená osoba Objednávateľa pre príslušnú divíziu/oddelenie.
- 7.3 Poskytovateľ je povinný dodržiavať ustanovenia všetkých platných predpisov, týkajúcich sa bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, ako aj ochrany pred požiarmi s cieľom predchádzať pracovným úrazom, prevádzkovým nehodám, haváriám, požiarom ako aj iným mimoriadnym udalostiam na úseku bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci (ďalej len „**BOZP**“) a ochrany pred požiarmi (ďalej len „**OPP**“). Ide najmä o dodržiavanie ustanovení zákona č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení (ďalej len „**Zákon o BOZP**“), následne všetkých súvisiacich platných právnych predpisov ako sú jednotlivé vyhlášky, nariadenia vlády (o.i. nariadenie vlády SR č. 395/2006 Z. z. o minimálnych požiadavkách na poskytovanie a používanie osobných ochranných pracovných prostriedkov v platnom znení) a technické normy. Na úseku ochrany pred požiarmi je Poskytovateľ povinný dodržiavať najmä ustanovenia zákona č. 314/2001 Z. z. o ochrane pred požiarmi v platnom znení a jeho vykonávacej vyhlášky MV SR č. 121/2002 Z. z. o požiarnej prevencii v platnom znení.
- 7.4 Poskytovateľ je na Mieste plnenia povinný prijať a zabezpečiť také opatrenia, aby jeho činnosťou nedošlo k znečisťovaniu (priamemu či nepriamemu) ovzdušia, vody alebo pôdy, ktoré môže byť škodlivé ľudskému zdraviu alebo negatívne ovplyvňovať kvalitu životného prostredia.
- 7.5 Poskytovateľ na vlastné náklady vybaví všetkých svojich pracovníkov príslušnými osobnými ochrannými pracovnými prostriedkami tak, ako to ukladajú ustanovenia § 6 odsek 2. písmeno a), b) a c) Zákona o BOZP a následne nariadenie vlády SR č. 395/2006 Z. z. o minimálnych požiadavkách na poskytovanie a používanie osobných ochranných pracovných prostriedkov v platnom znení. Pre účely tejto Zmluvy sa pojmom pracovníci Poskytovateľa rozumiejú všetky osoby, vystupujúce pri plnení Zmluvy na strane Poskytovateľa.
- 7.6 Poskytovateľ je povinný pred začatím výkonu prác v dostatočnom časovom predstihu predložiť Objednávateľovi dokumentáciu o školeniach všetkých osôb, ktoré budú zmluvne dohodnuté práce pre Objednávateľa vykonávať,

a to: (i) doklady o oboznámení sa a informovaní zamestnancov z oblasti BOZP vykonaného v súlade s ustanoveniami § 7 Zákona o BOZP a (ii) doklady o školení zamestnancov z oblasti ochrany pred požiarmi vykonaného v súlade s ustanoveniami § 20 a 21 vyhlášky Ministerstva vnútra SR č.121/2002 Z. z. v platnom znení.

- 7.7 Pred začatím výkonu zmluvne dohodnutých prác sú všetci pracovníci Poskytovateľa povinní zúčastniť sa v súlade s ustanoveniami § 6 odsek 4 a § 7 odsek 8 písm. a) až c) Zákona o BOZP oboznámenia sa so základnými zásadami bezpečnej práce na pracoviskách a v objektoch Objednávateľa. Predmetné oboznámenie, vrátane spracovania dokumentácie vo forme vyhlásenia o oboznámení sa so zásadami bezpečnej práce pre osoby, ktoré sa s vedomím Objednávateľa zdržujú v jeho objektoch a na jeho pracoviskách, vykoná oddelenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a požiarnej ochrany Objednávateľa pred začatím plnenia tejto Zmluvy.
- 7.8 Kontakty na oddelenie BOZP a PO:
.....@....., tel.:
.....@....., tel.:
.....@....., tel.:
- 7.9 Vyhlásenia podľa bodu 7.7 tohto článku Zmluvy budú vypracované v 2 vyhotoveniach s platnosťou originálu, jeden pre Poskytovateľa, druhý pre Objednávateľa, s platnosťou 2 roky odo dňa ich vystavenia.
- 7.10 Poskytovateľ tiež nie je oprávnený začať s plnením tejto Zmluvy bez obdržania povolenia na vstup na Miesto plnenia (kontakt za účelom získania povolenia:@....., tel.:).
- 7.11 Poskytovateľ sa zaväzuje vykonať objednané Revízie v termíne, uvedenom v čiastkovej objednávke (ktorý nebude kratší ako štrnásť (14) dní odo dňa doručenia čiastkovej objednávky Poskytovateľovi), najskôr však jeden (1) mesiac pred týmto termínom.
- 7.12 Poskytovateľ je povinný zabezpečiť, aby boli Revízie vykonávané výlučne osobami, ktoré disponujú osvedčením, resp. oprávnením na vykonávanie objednaných Revízií (s ohľadom na typ Zariadenia a Revízie) a ktoré sú oprávnené vyhotovovať správy z OP, resp. OS a osvedčenia z ÚS, resp. OÚS v súlade s podmienkami, stanovenými Vyhláškou.
- 7.13 Poskytovateľ sa zaväzuje vypracovať správu/vy z OP, resp. OS a osvedčenie/nia z ÚS, resp. OÚS bez zbytočného odkladu, najneskôr však do pätnástich (15) dní odo dňa vykonania Revízií na všetkých Zariadeniach, uvedených v čiastkovej objednávke.
- 7.14 Správy z OP, resp. OS a osvedčenia z ÚS, resp. OÚS musí Poskytovateľ vyhotovovať v súlade s § 16 Vyhlášky (3x originál s podpisom a pečiatkou Revízneho technika). Poskytovateľ sa zaväzuje vždy odovzdať Oprávnenej osobe Objednávateľa pre príslušnú divíziu/oddelenie spolu s originálom správ z OP, resp. OS a osvedčení z ÚS, resp. OÚS podľa predchádzajúcej vety aj ich elektronickú podobu vo formáte PDF (bez pečiatky a podpisu Revízneho technika) na elektronickom nosiči (CD, USB).
- 7.15 Výsledky poskytnutých Služieb (budú preberané formou potvrdenia a podpísania preberacieho protokolu. V preberacom protokole Poskytovateľ uvedie jednotkovú a celkovú cenu za vykonané Služby v členení podľa jednotlivých Zariadení a divízií/oddelení. Objednávateľ nie je povinný prevziať (potvrdiť a podpísať) preberací protokol podľa prvej vety tohto bodu Zmluvy) a zaplatiť za vykonanie Služieb dohodnutú cenu, ak Služby neboli vykonané riadne a včas. Objednávateľovi vznikne povinnosť prevziať (potvrdiť a podpísať) preberací protokol podľa prvej vety tohto bodu Zmluvy) a zaplatiť za vykonanie objednaných Služieb dohodnutú cenu až momentom odstránenia väd a nedorobkov, vytknutých Objednávateľom Poskytovateľovi.
- 7.16 Služby sa považujú za riadne poskytnuté až podpisom preberacieho protokolu (súpisu vykonaných Služieb a odovzdaných správ z OP, resp. OS a osvedčení z ÚS, resp. OÚS) Oprávnenými osobami oboch zmluvných strán (za Objednávateľa Oprávnenou osobou pre príslušnú divíziu/oddelenie) bez zjavných väd a nedorobkov. Podpísanie preberacieho protokolu zo strany Oprávnenej osoby Objednávateľa nezaväzuje Poskytovateľa zodpovednosti za vady podľa článku 8. tejto Zmluvy.
- 7.17 V prípade potreby je Poskytovateľ povinný zabezpečiť Objednávateľovi po podpise preberacieho protokolu telefonickú (vo výnimočných prípadoch osobnú konzultáciu s Revíznym technikom, ktorý Revíziu vykonal za účelom vyjasnenia stavu Zariadenia, zistených väd a spôsobu ich odstránenia).
- 7.18 Odpad, ktorý vznikol činnosťou Poskytovateľa sa stáva jeho majetkom a je povinný s ním naložiť ako pôvodca odpadu v súlade so zákonom č. 79/2015 Z.z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Úhrada nákladov na zneškodnenie odpadov, vrátane dopravných nákladov, je zahrnutá v jednotkových cenách, uvedených v Prílohe č. 1.

ČLÁNOK 8. **ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY A ZA ŠKODY**

- 8.1 Poskytovateľ zodpovedá za to, že výsledok poskytnutých Služieb (preverené Zariadenie) bude mať vlastnosti dohodnuté v tejto Zmluve, resp. stanovené záväznými technickými normami a/alebo platnými všeobecne záväznými právnymi predpismi, vzťahujúcimi sa na Predmet zmluvy.

- 8.2 Poskytovateľ zodpovedá za vady, ktoré má výsledok poskytnutých Služieb v čase jeho odovzdania Objednávateľovi. Za vady, ktoré sa prejavili po odovzdaní Služieb zodpovedá iba vtedy, ak boli spôsobené porušením jeho povinností.
- 8.3 V prípade, že externý kontrolný orgán pri kontrole správ z OP, resp. OS a osvedčení z ÚS, resp. OÚS (vykonávanej kedykoľvek počas doby ich platnosti, t.j. aj po skončení platnosti a účinnosti Zmluvy), vypracovaných Poskytovateľom zistí nedostatky, týkajúce sa formálnej alebo obsahovej stránky kontrolovaného dokumentu, Poskytovateľ je povinný tieto nedostatky bezodkladne a bezodplatne odstrániť.
- 8.4 Zmluvné strany sa dohodli, že Objednávateľ má právo požadovať a Poskytovateľ povinnosť bezodplatne odstrániť vady a nedorobky, ktoré Objednávateľ písomne reklamuje. V prípade, ak bude medzi zmluvnými stranami sporné či ide o reklamáciu vady a nedorobku, za ktorých existenciu zodpovedá Poskytovateľ platí, že ide o reklamáciu vady a/alebo nedorobku a Poskytovateľ je povinný zabezpečiť odstránenie vady a/alebo nedorobku bez nároku na odplatu.
- 8.5 Oprávnenú reklamáciu vady Služieb je Objednávateľ povinný uplatniť v písomnej forme na e-mailovú adresu Oprávnenej osoby Poskytovateľa, uvedenej v článku 11. bod 11.4 tejto Zmluvy v lehote do dvadsiatich (20) pracovných dní odo dňa realizovaného výsledku poskytnutých Služieb.
- 8.6 Poskytovateľ sa zaväzuje začať s odstraňovaním oprávnených reklamovaných vád a/alebo nedorobkov v lehote piatich (5) pracovných dní od nahlásenia písomnej reklamácie a tieto vady a/alebo nedorobky odstrániť v písomne dohodnutom termíne. Ak nebude zmluvnými stranami termín odstránenia vád dohodnutý platí, že Poskytovateľ vady odstráni v lehote desať (10) pracovných dní odo dňa nahlásenia reklamácie Objednávateľom. Poskytovateľ je povinný prihliadnuť na požiadavky Objednávateľa, ak bude Objednávateľ vo výnimočných prípadoch požadovať odstránenie vady a/alebo nedorobku v kratšej lehote.
- 8.7 Poskytovateľ zodpovedá Objednávateľovi za všetky škody spôsobené Objednávateľovi pri plnení povinností v zmysle tejto Zmluvy. Zodpovednosť za škodu nesie Poskytovateľ aj v prípade, ak je takáto škoda spôsobená jeho zamestnancami alebo osobami ním poverenými činnosťou podľa tejto Zmluvy. Formou úhrady je peňažná náhrada vzniknutej škody v plnej výške.
- 8.8 Uplatnenie nároku zo zodpovednosti za vady Objednávateľom nevylučuje uplatnenie nároku na náhradu škody, ktorá Objednávateľovi z vady vznikla.
- 8.9 Zodpovednosť za vady sa ďalej riadi príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.

ČLÁNOK 9. **SUBDODÁVATELIA, REGISTER PARTNEROV VEREJNÉHO SEKTORA, ODBORNÁ A TECHNICKÁ** **SPOSOBILOSŤ**

Subdodávateľia

- 9.1 Pre účely tohto článku sa pod pojmom „priamy subdodávateľ“ rozumie subdodávateľ v zmysle § 2 ods. 5 Zákona o verejnom obstarávaní.
- 9.2 Poskytovateľ zodpovedá za konanie, neplnenie, nedbanlivosť, opomenutie povinností alebo potrebného konania riadne a včas svojich priamych subdodávateľov tak, ako by išlo o konanie, neplnenie, nedbanlivosť, opomenutie povinností alebo potrebného konania riadne a včas samotného Poskytovateľa. Súhlas Objednávateľa s uzatvorením akejkoľvek zmluvy s priamym subdodávateľom a ani jej uzatvorenie nezbavuje Poskytovateľa žiadneho z jeho záväzkov, vyplývajúcich z tejto Zmluvy.
- 9.3 Poskytovateľ je oprávnený a zároveň povinný plniť predmet tejto Zmluvy sám alebo prostredníctvom priamych subdodávateľov, ktorí sú uvedení v zozname priamych subdodávateľov, ktorý tvorí prílohu č. 2 – Zoznam priamych subdodávateľov tejto Zmluvy (ďalej aj len „**Zoznam priamych subdodávateľov**“ alebo „**Príloha č. 2**“) alebo ktorí boli odsúhlasení Objednávateľom v zmysle bodov 9.4, 9.5 alebo 9.6 tohto článku Zmluvy.
- 9.4 Poskytovateľ je oprávnený počas trvania tejto Zmluvy zmeniť priameho subdodávateľa, uvedeného v Zozname priamych subdodávateľov alebo doplniť nového priameho subdodávateľa do Zoznamu priamych subdodávateľov len s predchádzajúcim písomným súhlasom Objednávateľa. V písomnej žiadosti o udelenie súhlasu je Poskytovateľ povinný uviesť všetky údaje, uvedené v Zozname priamych subdodávateľov. Objednávateľ písomne upovedomí Poskytovateľa o svojom rozhodnutí v lehote do desať kalendárnych dní odo dňa obdržania úplnej žiadosti o súhlas, v ktorom, v prípade neudelenia súhlasu, uvedie príslušné dôvody.
- 9.5 Ak Objednávateľ zistí, že priamy subdodávateľ nie je schopný plniť si svoje záväzky alebo nevykonáva príslušnú časť plnenia riadne, môže od Poskytovateľa okamžite požadovať náhradu za priameho subdodávateľa. Poskytovateľ je povinný žiadosti o náhradu vyhovieť najneskôr do 30 dní odo dňa doručenia žiadosti Objednávateľa, inak sa má za to, že príslušný predmet plnenia bude plniť sám. Požiadavka Objednávateľa na zmenu priameho subdodávateľa podľa tohto bodu Zmluvy, nemá vplyv na povinnosť Poskytovateľa plniť predmet Zmluvy riadne a včas.
- 9.6 Ak počas plnenia tejto Zmluvy dôjde k zmene v priamych subdodávateľoch, Poskytovateľ je povinný predložiť Objednávateľovi aktuálny Zoznam priamych subdodávateľov do piatich (5) pracovných dní odo dňa uzatvorenia zmluvy s novým priamym subdodávateľom (doplnenie priameho subdodávateľa do zoznamu priamych subdodávateľov) alebo odo dňa skončenia zmluvy s priamym subdodávateľom (vynechanie priameho subdodávateľa zo zoznamu priamych subdodávateľov bez náhrady). Aktuálny zoznam priamych

subdodávateľov bude predložený v rozsahu podľa prílohy č. 2 tejto Zmluvy. Na požiadanie Objednávateľa je Poskytovateľ povinný Objednávateľovi preukázať deň uzatvorenia zmluvy s novým priamym subdodávateľom alebo deň skončenia zmluvy s priamym subdodávateľom, predložením originálu príslušnej zmluvy alebo dokumentu o ukončení zmluvy, do piatich (5) pracovných dní odo dňa doručenia žiadosti.

- 9.7 Poskytovateľ je povinný písomne oznámiť Objednávateľovi akúkoľvek zmenu údajov o priamom subdodávateľovi, a to najneskôr do desiatich (10) dní od kedy sa o zmene dozvedel. Pod pojmom údaje o priamom subdodávateľovi sa rozumie údaje uvedené v prílohe č. 2 tejto Zmluvy, zmena právnej formy priameho subdodávateľa, zmena základného imania priameho subdodávateľa, začatie konkurzného konania, reštrukturalizačného konania alebo likvidácie priameho subdodávateľa.

Register partnerov verejného sektora

- 9.8 Pre účely tohto článku sa pod pojmom „subdodávateľ v ktoromkoľvek rade“ rozumie subdodávateľ v zmysle § 2 ods. 1 písm. a) bod 7. zákona č. 315/2016 Z. z. o registri partnerov verejného sektora a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**Zákon o RPVS**“), ktorý je partnerom verejného sektora.

- 9.9 Poskytovateľ vyhlasuje, že ku dňu podpísania Zmluvy a počas jej doby jej trvania:

9.9.1 je/bude zapísaný v registri partnerov verejného sektora v zmysle Zákona o RPVS,

9.9.2 každý jeho priamy subdodávateľ, ktorý je partnerom verejného sektora a subdodávateľ v ktoromkoľvek rade, je/bude zapísaný v registri partnerov verejného sektora,

9.9.3 jeho konečným užívateľom výhod, zapísaným v registri partnerov verejného sektora a ani konečným užívateľom výhod jeho priameho subdodávateľa, ktorý je partnerom verejného sektora a ani subdodávateľ v ktoromkoľvek rade, nie je/nebude osoba uvedená v § 11 ods. 1 písm. c) Zákona o verejnom obstarávaní,

9.9.4 má/bude mať ako partner verejného sektora alebo má/bude mať osoba, ktorá plní povinnosti oprávnenej osoby pre Poskytovateľa v zmysle § 2 ods. 7 písm. c) Zákona o RPVS (ďalej len „**oprávnená osoba v zmysle RPVS**“), splnené všetky povinnosti, ktoré pre Poskytovateľa ako partnera verejného sektora alebo pre oprávnenú osobu v zmysle RPVS vyplývajú zo Zákona o RPVS.

- 9.10 Poskytovateľ je povinný Objednávateľovi písomne oznámiť jeho výmaz z registra partnerov verejného sektora alebo, že jeho konečným užívateľom výhod, zapísaným v registri partnerov verejného sektora, sa stala osoba uvedená v § 11 ods. 1 písm. c) Zákona o verejnom obstarávaní, najneskôr do piatich (5) dní odo dňa vykonania výmazu z registra partnerov verejného sektora alebo okamihu, kedy sa jeho konečným užívateľom výhod stala osoba uvedená v § 11 ods. 1 písm. c) Zákona o verejnom obstarávaní.

- 9.11 Po dobu omeškania Poskytovateľa ako partnera verejného sektora alebo oprávnenej osoby v zmysle RPVS so splnením niektorej povinnosti podľa Zákona o RPVS, Objednávateľ nie je v omeškaní s plnením podľa tejto Zmluvy až do splnenia povinnosti Poskytovateľa, resp. oprávnenej osoby v zmysle RPVS.

Odborná a technická spôsobilosť

- 9.12 Poskytovateľ je povinný na plnenie tejto Zmluvy použiť výlučne tých revízných technikov, prostredníctvom ktorých preukázal technickú alebo odbornú spôsobilosť podľa § 34 Zákona o verejnom obstarávaní v Súťaži a to počas celej doby platnosti a účinnosti Zmluvy (inde v Zmluve len „**Revízny technik/technici**“). Menný zoznam Revízných technikov tvorí prílohu č. 3 tejto Zmluvy (ďalej len „**Príloha č. 3**“).

- 9.13 Poskytovateľ berie na vedomie, že ak kedykoľvek v priebehu platnosti a účinnosti tejto Zmluvy nastane potreba výmeny Revízneho technika, je Poskytovateľ oprávnený nahradiť ho výlučne takou osobou, ktorá spĺňa požiadavky na daného Revízneho technika, stanovené v podmienke účasti v Súťaži, ako aj Vyhláškou, t.j. zhodne spĺňa úroveň odbornej kvalifikácie ako nahrádzaný Revízny technik.

- 9.14 Každú výmenu Revízneho technika musí písomne schváliť Objednávateľ, pričom Objednávateľ je oprávnený odmietnuť zmenu Revízneho technika výhradne v prípade, ak nový Revízny technik nespĺňa rovnaké kvalifikačné predpoklady ako pôvodný Revízny technik. V prípade, že k výmene niektorého z Revízných technikov príde bez súhlasu Objednávateľa, bude sa to považovať za podstatné porušenie Zmluvy a Objednávateľ bude oprávnený od tejto Zmluvy odstúpiť.

- 9.15 Ustanovenia bodov 9.14. a 9.15 tohto článku Zmluvy sa analogicky aplikujú aj na prípad doplnenia nového Revízneho technika.

- 9.16 Zmeny Prílohy č. 3 podľa bodu 9.13 až 9.15 tohto článku Zmluvy je možné vykonať bez nutnosti uzatvorenia písomného dodatku k tejto Zmluve a to na základe písomného schválenia zmeny Oprávnenou osobou za Objednávateľa.

ČLÁNOK 10. **ZMLUVNÉ POKUTY**

- 10.1 Ak sa Poskytovateľ dostane do omeškania s plnením čiastkovej objednávky, je Objednávateľ oprávnený uplatniť si u Poskytovateľa nárok na zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 5 % z hodnoty čiastkovej objednávky, najmenej však 200,- EUR (slovom: dvesto eur) za každý aj začatý deň omeškania.

- 10.2 Ak Poskytovateľ nenastúpi na odstraňovanie oprávnených reklamovaných väd a/alebo reklamované vady neodstráni v lehote podľa článku 8. bod 8.6 tejto Zmluvy, má Objednávateľ právo uplatniť si u Poskytovateľa

- nárok na zaplataenie zmluvnej pokuty vo výške 200,- EUR (slovom: dvesto eur) za každý aj začatý deň omeškania, a to za každú reklamovanú vadu jednotlivo (toto ustanovenie zostáva v platnosti aj po skončení platnosti a účinnosti tejto Zmluvy a to pre vady/hedostatky podľa článku 8. bod 8.3 tejto Zmluvy).
- 10.3 V prípade, ak Poskytovateľ poverí časťou plnenia Zmluvy subdodávateľa v rozpore s podmienkami, uvedenými v článku 9. tejto Zmluvy, je Objednávateľ oprávnený uplatniť si u Poskytovateľa nárok na zaplataenie zmluvnej pokuty vo výške 20 000,- EUR (slovom: dvadsaťtisíc eur) za každé jedno porušenie.
- 10.4 V prípade, ak Poskytovateľ poverí časťou plnenia Zmluvy revízného technika, ktorý nie je uvedený v zozname Revíznych technikov podľa Prílohy č. 3, je Objednávateľ oprávnený uplatniť si u Poskytovateľa nárok na zaplataenie zmluvnej pokuty vo výške 5 000,- EUR (slovom: päťtisíc eur) za každé jedno porušenie.
- 10.5 V prípade, ak dôjde k porušeniu povinnosti Poskytovateľa, týkajúcej sa ochrany, spracúvania a bezpečnosti osobných údajov a dôverných informácií podľa článku 12. tejto Zmluvy, je Objednávateľ oprávnený uplatniť si voči Poskytovateľovi preukázateľnú škodu. V prípade, že škodu nie je možné finančne vyjadriť (napr. § 17, § 44 Obchodného zákonníka), je Poskytovateľ povinný uhradiť Objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 20 000,- EUR (slovom: dvadsaťtisíc eur) za každý jednotlivý prípad.
- 10.6 Okrem vyššie uvedených nárokov na zaplataenie zmluvných pokút, je Objednávateľ oprávnený požadovať od Poskytovateľa, v prípade porušenia niektorej z ostatných povinností Poskytovateľa podľa tejto Zmluvy (ak porušenie tejto povinnosti nie je sankcionované inou zmluvnou pokutou), zaplataenie zmluvnej pokuty: (i) vo výške 100,- EUR (slovom: jednsto eur) za každý aj začatý deň omeškania Poskytovateľa so splnením niektorej z povinností podľa tejto Zmluvy (pri tých povinnostiach, pri ktorých je možné omeškание) až do jej riadneho splnenia, alebo (ii) vo výške 7 000,- eur (slovom: sedemtisíc eur), pri tých povinnostiach, pri ktorých porušenie nie je možné napraviť dodatočným riadnym plnením zo strany Poskytovateľa.
- 10.7 Ak Objednávateľ neuhradí faktúru v lehote splatnosti podľa článku 5. bod 5.12 tejto Zmluvy, je Poskytovateľ oprávnený uplatniť si u Objednávateľa nárok na zaplataenie úroku z omeškania vo výške 0,05 % z dlžnej sumy za každý, aj začatý deň omeškania. Poskytovateľ sa zaväzuje, že žiadne iné sankcie voči Objednávateľovi v prípade omeškania Objednávateľa podľa predchádzajúcej vety tohto bodu Zmluvy neuplatní.
- 10.8 Poskytovateľ sa zaväzuje, že svoje pohľadávky voči Objednávateľovi nepostúpi (ani s nimi nebude inak obchodovať) tretej strane bez predchádzajúceho písomného súhlasu Objednávateľa. V prípade porušenia tohto dojednania je Poskytovateľ povinný uhradiť Objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 20 % z hodnoty pohľadávky, ktorú postúpil. Pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností týmto nie je dotknutá neplatnosť takéhoto úkonu. Právo Objednávateľa na náhradu škody tým nie je dotknuté.
- 10.9 Poskytovateľ je povinný zmluvné pokuty podľa tohto článku Zmluvy uhradiť bez zbytočného odkladu potom, čo ho k tomu Objednávateľ vyzve, najneskôr však do 14 dní od doručenia výzvy Objednávateľa. Nároky Objednávateľa na náhradu škody tým nie sú dotknuté, a to v plnom rozsahu vzniknutej škody.

ČLÁNOK 11. **DORUČOVANIE**

- 11.1 Všetky oznámenia a žiadosti podľa Zmluvy budú urobené v písomnej forme a budú doručené osobne, kuriérom alebo doporučenou poštou príslušnej zmluvnej strane. Za zachovanie písomnej formy sa považuje aj odoslanie a potvrdenie čiastkovej objednávky v zmysle článku 6. tejto Zmluvy, žiadosti o vybavenie reklamácie či iných písomností, zasielaných e-mailom podľa Zmluvy na e-mailové adresy, uvedené v tomto článku Zmluvy.
- 11.2 Takéto oznámenia, žiadosti a zasielané dokumenty sa budú považovať za doručené:
- a) momentom odovzdania písomnosti osobe oprávnenej prijímať písomnosti za túto zmluvnú stranu na príslušnej adrese alebo momentom odmietnutia prevzatia (v prípade osobného doručenia a doručenia kuriérom) oprávneným zástupcom zmluvnej strany alebo
 - b) uplynutím piateho (5.) kalendárneho dňa od ich odoslania (v prípade doručovania doporučenou poštou);
 - c) písomnosť doručovaná elektronickou poštou (e-mailom) sa považuje za doručenú dňom preukázateľného odoslania písomnosti druhej zmluvnej strane, ktorej je adresovaná, a to na e-mailovú adresu, ktorú táto zmluvná strana na doručovanie určila.
- 11.3 Oznámenia, žiadosti a dokumenty doručené zmluvnej strane počas sviatkov a dní pracovného pokoja, resp. v pracovné dni po 16:00 hod., budú vždy považované za doručené najbližší nasledujúci pracovný deň.
- 11.4 Oznámenia, žiadosti a dokumenty, ktoré majú byť zmluvnej strane doručené budú, pokiaľ nie je v tejto Zmluve uvedené inak, druhej zmluvnej strane doručované výlučne na adresu, uvedenú v článku 1. tejto Zmluvy. Na účely vykonávania ustanovení tejto Zmluvy sú oprávnenými, resp. kontaktnými osobami (inde v Zmluve len „**Oprávnené osoby**“) nasledovné osoby:

Za Objednávateľa:

meno, priezvisko, funkcia: Mgr. Dušan Ovčárik,

tel.:

e-mail:@.....

(inde v Zmluve len „**Oprávnená osoba za Objednávateľa**“)

Oprávnené osoby pre príslušnú divíziu/oddelenie:

- pre Divíziu výroby vody (DVV):

meno, priezvisko, funkcia: Ing. Peter Tokoš,

tel.:

e-mail:@.....

- pre Divíziu odvádzania odpadových vôd (DOOV):

meno, priezvisko, funkcia: Rudolf Kráľovič,

tel.:

e-mail:@.....

- pre Divíziu čistenia odpadových vôd (DČOV):

meno, priezvisko, funkcia: Bc. Radoslav Šimun,

tel.:

e-mail:@.....

- pre Divíziu distribúcie vody (DDV):

meno, priezvisko, funkcia: Ing. Miroslav Kobliška,

tel.:

e-mail:@.....

- pre Odd. dopravy a mechanizácie (ODaM):

meno, priezvisko, funkcia: Darina Henzelyová,

tel.:

e-mail:@.....

- pre Referát správy nehnuteľného majetku (RNM):

meno, priezvisko, funkcia: Iveta Srnová,

tel.:

e-mail:@.....

(inde v Zmluve všeobecne len „Oprávnená osoba za Objednávateľa pre príslušnú divíziu/oddelenie“)

Za Poskytovateľa:

meno, priezvisko, funkcia: Ing. Beáta Machová,

tel.:

e-mail:@.....

(inde v Zmluve len „Oprávnená osoba za Objednávateľa“)

Kontaktné údaje pre zadávanie čiastkových objednávok:

tel.:

e-mail:@.....

Pre vylúčenie pochybností platí, že Oprávnené osoby zmluvných strán nie sú oprávnené Zmluvu meniť ani zrušiť.

- 11.5 Oprávnené osoby, ako aj všetky kontaktné údaje, podľa bodu 11.4 tohto článku Zmluvy, môžu zmluvné strany meniť písomným oznámením doručeným druhej zmluvnej strane (stačí e-mailom). Takáto zmena Zmluvy je účinná doručením písomného oznámenia druhej zmluvnej strane bez potreby uzatvorenia písomného dodatku k Zmluve.
- 11.6 Oznámenia, žiadosti a dokumenty doručované podľa Zmluvy budú vždy vyhotovené v slovenskom jazyku.

ČLÁNOK 12.

ZACHOVANIE DÔVERNOSTI INFORMÁCIÍ A OCHRANA OSOBNÝCH ÚDAJOV

- 12.1 Zmluvné strany sú povinné zaistiť utajenie získaných dôverných informácií spôsobom obvyklým pre utajovanie takýchto dôverných informácií, ak nie je výslovne dohodnuté inak. Táto povinnosť platí bez ohľadu na ukončenie platnosti a účinnosti Zmluvy. Zmluvné strany sú povinné zaistiť utajenie dôverných informácií aj u svojich zamestnancov, zástupcov, ako aj iných spolupracujúcich tretích strán, pokiaľ im takéto informácie boli poskytnuté.
- 12.2 Za dôverné informácie sa považujú všetky a akékoľvek údaje, dáta, podklady, poznatky, dokumenty alebo akékoľvek iné informácie, bez ohľadu na formu ich zachytenia:
- a) ktoré sa týkajú zmluvnej strany (najmä informácie o jej činnosti, štruktúre, hospodárskych výsledkoch, všetky zmluvy, finančné, štatistické a účtovné informácie, informácie o jej majetku, aktívach a pasívach,

pohľadávkach a záväzkoch, informácie o jej technickom a programovom vybavení, know-how, hodnotiace štúdie a správy, podnikateľské stratégie a plány, informácie týkajúce sa predmetov chránených právom priemyselného alebo iného duševného vlastníctva) a všetky ďalšie informácie o zmluvnej strane,

- b) ktoré sa týkajú obchodných partnerov zmluvných strán,
 - c) pre ktoré je stanovený všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými a účinnými na území Slovenskej republiky osobitný režim nakladania (najmä obchodné tajomstvo, bankové tajomstvo, daňové tajomstvo, osobné údaje, utajované skutočnosti),
 - d) ktoré sú výslovne zmluvnou stranou označené ako „dôverné“ alebo iným obdobným označením.
- 12.3 Dôverné informácie poskytnuté, odovzdané, oznámené, sprístupnené alebo akýmkoľvek iným spôsobom získané jednou zmluvnou stranou od druhej zmluvnej strany na základe alebo v akejkoľvek súvislosti so Zmluvou môžu byť použité výlučne na účely plnenia Predmetu zmluvy a v súlade s predpismi, ktoré upravujú nakladanie s takýmito údajmi. Zmluvné strany sa zaväzujú dôverné informácie ako aj všetky informácie poskytnuté, odovzdané, oznámené, sprístupnené alebo akýmkoľvek iným spôsobom získané zmluvnými stranami na základe Zmluvy udržiavať v prísnej tajnosti, zachovávať o nich mlčanlivosť a chrániť ich pred zneužitím, poškodením, zničením, znehodnotením, stratou a odcudzením, a to i po ukončení platnosti a účinnosti Zmluvy. Zmluvná strana nie je oprávnená bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej zmluvnej strany dôverné informácie poskytnúť, odovzdať, oznámiť, sprístupniť, zverejniť, publikovať, rozširovať, vyzradiť ani použiť inak než na účely plnenia Predmetu zmluvy, a to ani po ukončení platnosti a účinnosti Zmluvy, s výnimkou prípadu ich poskytnutia a/alebo odovzdania a/alebo oznámenia a/alebo sprístupnenia odborným poradcom zmluvnej strany (vrátane právnych, účtovných, daňových a iných poradcov alebo audítorov), ktorí sú buď viazaní všeobecnou profesionálnou mlčanlivosťou stanovenou alebo uloženou platnými právnymi predpismi alebo sú povinní zachovávať mlčanlivosť na základe písomnej dohody so zmluvnou stranou.
- 12.4 Povinnosť zmluvných strán zachovávať mlčanlivosť o dôverných informáciách sa nevzťahuje na informácie, ktoré:
- a) boli zverejnené už pred podpisom Zmluvy, čo musí byť preukázateľné na základe poskytnutých podkladov, ktoré túto skutočnosť dokazujú,
 - b) sa stanú všeobecne a verejne dostupné po podpise Zmluvy z iného dôvodu ako z dôvodu porušenia povinností podľa Zmluvy, čo musí byť preukázateľné na základe poskytnutých podkladov, ktoré túto skutočnosť dokazujú,
 - c) majú byť sprístupnené na základe povinnosti stanovenej platnými právnymi predpismi, rozhodnutím súdu, prokuratúry alebo iného oprávneného orgánu verejnej moci, pričom v tomto prípade zmluvná strana, ktorá je povinná informácie sprístupniť, bezodkladne doručí druhej zmluvnej strane písomné oznámenie o tejto skutočnosti ešte pred sprístupnením týchto informácií,
 - d) boli získané zmluvnou stranou od tretej strany, ktorá ich legitímne získala, a ktorá nemá žiadnu povinnosť, ktorá by obmedzovala ich zverejňovanie.
- 12.5 Každá zmluvná strana bude zachovávať mlčanlivosť ohľadne dôvernej informácie poskytnutej druhou zmluvnou stranou, a to s rovnakou starostlivosťou, s akou zachováva mlčanlivosť o vlastnej dôvernej informácii rovnakej povahy, vždy však najmenej v rozsahu primeranom odbornej starostlivosti. Každá zmluvná strana sa zaväzuje zabezpečiť s využitím technických, organizačných a administratívnych prostriedkov potrebné opatrenia za účelom zamedzenia úniku, zneužitia, poškodenia, zničenía, znehodnotenia, straty alebo odcudzenia dôvernej informácie a je povinná viesť dôverné informácie oddelene od dôverných informácií získaných od akejkoľvek tretej osoby.
- 12.6 Povinnosť mlčanlivosti zmluvných strán ohľadne dôverných informácií podľa Zmluvy trvá aj po skončení Zmluvy. Táto povinnosť prechádza na právnych nástupcov zmluvných strán.
- 12.7 V prípade porušenia povinnosti mlčanlivosti ohľadne dôverných informácií niektorou zmluvnou stranou, je dotknutá zmluvná strana oprávnená domáhať sa ochrany podľa ustanovení § 53 a nasl. Obchodného zákonníka; tým nie je dotknuté právo poškodenej zmluvnej strany na náhradu škody.
- 12.8 Osobné údaje sú v zmysle zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „**Zákon o ochrane osobných údajov**“) údaje týkajúce sa identifikovanej fyzickej osoby alebo identifikovateľnej fyzickej osoby, ktorú možno identifikovať priamo alebo nepriamo, najmä na základe všeobecne použiteľného identifikátora, iného identifikátora, ako je napríklad meno, priezvisko, identifikačné číslo, lokalizačné údaje alebo online identifikátor, alebo na základe jednej alebo viacerých charakteristík alebo znakov, ktoré tvoria jej fyzickú identitu, fyziologickú identitu, genetickú identitu, psychickú identitu, mentálnu identitu, ekonomickú identitu, kultúrnu identitu alebo sociálnu identitu (ďalej len „**Osobné údaje**“).
- 12.9 Pokiaľ budú zmluvné strany v súvislosti s uzatvorením a plnením tejto Zmluvy spracúvať aj osobné údaje fyzických osôb z prostredia druhej zmluvnej strany, sú povinné dodržiavať všeobecne záväzné právne predpisy o ochrane osobných údajov, najmä Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) (ďalej len „**GDPR**“) a Zákon o ochrane osobných údajov, ako aj iné zákony, nariadenia a štandardy, a to vždy v ich v aktuálnom znení.
- 12.10 Na strane Objednávateľa je možné kontaktovať osobu zodpovednú za osobné údaje na gdpr@bvsas.sk. V

rozsahu, v akom je potrebné Zmluvu alebo nadväzujúce podklady, vrátane v nich uvedených osobných údajov fyzických osôb, evidovať a uchovávať na účely daňovej, účtovnej alebo podobnej evidencie alebo tieto osobné údaje inak spracúvať na účely daňových, účtovných, BOZP a/alebo podobných predpisov, napr. na účely doručenia faktúry príslušnému pracovníkovi druhej zmluvnej strany, je zodpovedajúce uchovávanie a ďalšie spracúvanie osobných údajov nevyhnutné na splnenie príslušnej zákonnej povinnosti zmluvnej strany [podľa čl. 6 ods. 1 písm. c) GDPR]. Zmluvné strany spracúvajú uvedené osobné údaje [podľa čl. 6 ods. 1 písm. f) GDPR], napr. za účelom komunikácie s príslušnými pracovníkmi druhej zmluvnej strany súvisiacej s plnením Zmluvy.

- 12.11 Zmluvná strana je povinná zabezpečiť, aby boli vykonané všetky príslušné preventívne opatrenia na zaistenie bezpečnosti a predchádzanie poškodeniu, strate alebo zničeniu osobných údajov. Pokiaľ sa osobné údaje jednej zmluvnej strany stanú dostupnými pre neoprávnenú osobu alebo ich takáto osoba získa, druhá zmluvná strana je povinná bezodkladne upovedomiť dotknutú zmluvnú stranu o danom neoprávnenom prístupe a postupovať v súčinnosti s dotknutou zmluvnou stranou pri výkone akýchkoľvek opatrení s cieľom zmierniť následky straty alebo neoprávneného prístupu k osobným údajom. V stanovených prípadoch je zmluvná strana povinná vykonať všetky príslušné opatrenia na zabezpečenie, aby všetci jej zástupcovia a obchodní partneri, konali v súlade s týmto ustanovením pri každom spracovaní osobných údajov, ktoré sú súčasťou Zmluvy.

ČLÁNOK 13. **ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**

- 13.1 Táto Zmluva sa uzatvára **na dobu určitú a to odo dňa nadobudnutia účinnosti zmluvy do 31.12.2026.**
- 13.2 Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv, vedenom Úradom vlády SR v zmysle § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, v spojení so zákonom č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
- 13.3 Meniť alebo dopĺňať obsah tejto Zmluvy je možné len formou písomných dodatkov, a to na základe vzájomnej dohody oboch zmluvných strán, ak z tejto Zmluvy nevyplýva inak.
- 13.4 Pred skončením dohodnutej lehoty je možné Zmluvu a/alebo čiastkovú objednávku zrušiť:
- a) dohodou zmluvných strán, ktorej súčasťou je i vysporiadanie vzájomných záväzkov a pohľadávok,
 - b) odstúpením od tejto Zmluvy a/alebo čiastkovej objednávky zo strany Objednávateľa, v prípade porušovania podmienok, dohodnutých v tejto Zmluve Poskytovateľom,
 - c) výpoveďou zo strany Objednávateľa s mesačnou výpovednou lehotou, ktorá začína plynúť prvým (1.) dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení písomnej výpovede druhej zmluvnej strane.
- 13.5 Objednávateľ je oprávnený okamžite odstúpiť od tejto Zmluvy, resp. čiastkovej objednávky aj v prípade, ak nastali nasledovné skutočnosti:
- a) Poskytovateľ sa dostane do omeškania s vykonaním objednaných Služieb oproti termínu, stanovenému v čiastkovej objednávke o viac ako 15 dní;
 - b) ktorékoľvek vyhlásenie Poskytovateľa, uvedené v tejto Zmluve, sa ukáže ako nepravdivé a/alebo nesprávne;
 - c) na vykonávaní Predmetu zmluvy sa podieľa, resp. podieľal subdodávateľ, ktorý nie je zapísaný v Zozname priamych subdodávateľov alebo ktorý nebol odsúhlasený Objednávateľom v zmysle článku 9. Zmluvy;
 - d) Poskytovateľ vstúpil do likvidácie, alebo bol podaný návrh na vyhlásenie konkurzu na majetok Poskytovateľa alebo bol podaný návrh na povolenie reštrukturalizácie Poskytovateľa, resp. ak existuje dôvodná obava, že plnenie záväzkov Poskytovateľa podľa tejto Zmluvy je vážne ohrozené;
 - e) v prípade, že nastane niektorý z prípadov podľa § 19 Zákona o verejnom obstarávaní.
- 13.6 Odstúpením od Zmluvy niektorou zmluvnou stranou, nie je dotknuté právo na náhradu škody, vyplývajúcej zo Zmluvy.
- 13.7 Odstúpenie od Zmluvy a/alebo čiastkovej objednávky Objednávateľom je účinné dňom jeho písomného doručenia Poskytovateľovi.
- 13.8 Vzájomné vzťahy zmluvných strán touto Zmluvou neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ďalších všeobecne záväzných právnych predpisov.
- 13.9 Poskytovateľ podpisom tejto Zmluvy vyhlasuje, že:
- nie je v čase uzatvorenia Zmluvy v úpadku, tak ako je definovaný v zmysle zákona č. 7/2005 Z. z. o konkurze a reštrukturalizácii a o zmene a doplnení niektorých zákonov;
 - neprevedie svoje práva, vyplývajúce z tejto Zmluvy bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej zmluvnej strany. V opačnom prípade je takýto prevod práv neplatný.
- 13.10 Táto Zmluva je vyhotovená v troch (3) vyhotoveniach, z ktorých si dve (2) vyhotovenia ponechá Objednávateľ a jedno (1) vyhotovenie Poskytovateľ.
- 13.11 Zmluvné strany vyhlasujú, že Zmluvu uzavreli slobodne, vážne a bez omylu, nebola uzavretá v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, že si Zmluvu si prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu ju podpisujú.

13.12 Neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy sú nasledovné prílohy:

Príloha č. 1 – Cenová ponuka Poskytovateľa a bližšia špecifikácia Predmetu zmluvy – identifikácia Zariadení, Miest plnenia, informácie o ostatnom termíne vykonania OS a OP na jednotlivých Zariadeniach, včítane harmonogramu plánovaných OS a OP

Príloha č. 2 – Zoznam priamych subdodávateľov

Príloha č. 3 – Menný zoznam revíznych technikov

13.13 V prípade rozporu medzi ustanoveniami Prílohy č. 1 a Zmluvy, majú ustanovenia Zmluvy prednosť pred ustanoveniami Prílohy č. 1.

V Bratislave, dňa 12.07.2024

V Bratislave, dňa 28.06.2024

Za Objednávateľa:

Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.

Za Poskytovateľa:

Výskumný ústav zvaračský

.....
Ing. Ladislav Kizak
predseda predstavenstva

.....
Ing. Rastislav Počubay
predseda predstavenstva

.....
Ing. Marián Havel
člen predstavenstva

.....
Ing. Valér Demjan, PhD. MBA
riadiaci člen predstavenstva